

GLOSSARIO DELL'INDUSTRIA CONCIARIA

- Concia:** Il procedimento per mezzo del quale una pelle grezza deperibile viene trasformata, con l'impiego di materie concianti, in un prodotto (cuoio o pelle) stabile ed imputrescibile.
- Cuoio:** Termine generico per indicare una pelle (pesante o leggera) con la sua struttura fibrosa originaria più o meno intatta, conciata per renderla imputrescibile. Il pelo o lana possono, o non, essere stati rimossi. Il cuoio può essere anche ottenuto da una pelle che sia stata spaccata in strati o divisa prima o dopo la concia; se la pelle conciata viene però disintegrata meccanicamente e/o chimicamente in particelle fibrose, piccoli pezzi o polveri, e successivamente, con o senza la combinazione di un agente legante, viene trasformata in lastre o altre forme, queste lastre o forme non sono cuoio, se la pelle ha una pellicola di rifinitura, questo strato superficiale, comunque applicato, non deve avere uno spessore superiore a 0,15.
- Finito all'Anilina:** Conciato tinto alla spazzola, al tampone o a spruzzo e che non ha ricevuto alcuno strato di rifinitura al pigmento.
- Fiore:** Il disegno, caratterizzato dai pori e peculiare a ciascun animale, visibile sulla superficie esterna di una pelle dopo che il pelo od il vello sia stato rimosso.
- Grana Bicolore:** Superficie granita con segni e pieghe, generalmente irregolari, nella quale viene data alle cavità o scanalature un colore di contrasto, per produrre un effetto a due colori o a due tonalità di colore. Le scanalature vengono prodotte mediante stampaggio, palmellatura o altri mezzi del genere.
- Idroresistente (Idrorepellente):** Si definisce così un pellame che resiste o si oppone alla penetrazione dell'acqua, usualmente conciato al cromo o a concia combinata, in origine fortemente ingrassato, ma ora possono essere impiegate altre materie idroresistenti o idrorepellenti.
- Lissatura:** Operazione avente lo scopo di dare al fiore di una pelle un aspetto levigato, lucido o brillante sottoponendolo all'azione di una macchina che trasporta rapidamente, sotto pressione, un attrezzo di vetro, di agata o di altro materiale adatto, su tutta la sua superficie convenientemente preparata.
- Nappa:** Pelle morbida a pieno fiore, per guanti o vestiario, ottenuta da pelli di montone di agnello o di capretto non spaccate. Di solito conciata con allume e sali di cromo e tinta in tutto il suo spessore.

- Nubuck:** Pellame bovino sostenuto, smerigliato da fiore per dargli una superficie vellutata.
- Pelle per Tomaia:** Pellami prodotti ed usati per la confezione della parte esterna superiore delle calzature.
- Pelle Grezza:** Pelle che, prima di essere sottoposta alla concia, ha subito soltanto un trattamento di conservazione.
- Pieno Fiore:** Pellame che ha conservato la grana (o fiore) di origine così come è apparsa dopo rimozione dell'epidermide, senza che alcuno strato di superficie sia stato asportato per smerigliatura, sfioratura o spaccatura.
- Rifinitone:** La lavorazione o le lavorazioni finali eseguite su pelli lavorate dopo la concia.
- Tinto all'Anilina:** Conciato completamente tinto per immersione in un bagno colorante o con altri mezzi e che non ha ricevuto alcun strato di rifinitone al pigmento.
- Vitello:** La pelle di un bovino giovane o non adulto che non supera un certo peso.
- Vitellone da latte:** La pelle di un bovino che, pur essendo più grande di un vitello, dopo lo svezzamento non è stato nutrito ad erba e fieno, ma con una dieta a base latte. Il pellame che se ne ottiene ha un fiore simile a quello del vitello, e di poco più grossolano.